



Built to Lead

Para su publicación inmediata:
21/03/2016

GOBERNADOR ANDREW M. CUOMO

ANUNCIA EL GOBERNADOR CUOMO QUE 100,000 NEOYORQUINOS HAN SIDO ENTRENADOS POR EL CUERPO DE PREPARACIÓN CIUDADANA

El entrenamiento enseña a los asistentes cómo prepararse, responder a y recuperarse de un desastre o emergencia

El Gobernador Cuomo anunció hoy que más de 100,000 neoyorquinos han recibido el entrenamiento del Cuerpo de Preparación Ciudadana desde su inicio en 2014. El programa busca proporcionar a los ciudadanos las herramientas y los recursos necesarios para prepararse para emergencias y desastres, responder de manera apropiada y recuperarse tan rápido como sea posible a las condiciones previas al desastre. En nombre del Gobernador Cuomo, la Teniente Gobernadora Kathy Hochul anunciará este hito en el curso de entrenamiento de Preparación Ciudadana en Albany Times Union Center hoy a las 6 p.m.

“A través del Cuerpo de Preparación Ciudadana, hemos proporcionado a los neoyorquinos la asistencia crítica y los recursos necesarios para responder apropiadamente cuando azote un desastre”, **dijo el Gobernador Cuomo**. “Este programa utiliza un sistema probado que nos ha ayudado a preparar a nuestros ciudadanos para la nueva normalidad, y seguiremos colaborando con nuestros equipos de respuesta a emergencias para construir un New York más fuerte y seguro”.

Iniciado en 2014, el entrenamiento de Preparación Ciudadana proporciona a los individuos la información necesaria para responder mejor a cualquier tipo de desastre natural o artificial. La Oficina de Manejo de Emergencias y la Oficina de Prevención y Control de Incendios de la División de Seguridad Interna y Servicios de Emergencia (por sus siglas en inglés, “DHSES”), la Guardia Nacional de New York y la Cruz Roja Americana imparten los cursos de entrenamiento en todo el estado cada semana. Hasta la fecha, los instructores han impartido casi 2,000 cursos en todo el estado y en varios lenguajes, entre ellos español, chino, ruso, criollo haitiano, birmano, karénico y cantonés. Además, los instructores han impartido cursos personalizados para satisfacer las necesidades de adultos mayores y personas ciegas y sordas.

La Teniente Gobernadora Kathy Hochul dijo, “Gracias a los esfuerzos de la DHSES, la Guardia Nacional y la Cruz Roja Americana, el Estado de New York ha puesto el ejemplo al convertirse en el estado más preparado del país. Ya hay decenas de miles

de neoyorquinos que están mejor preparados para un desastre, gracias al duro trabajo de los hombres y mujeres que imparten este entrenamiento”.

El comisionado de la División de Seguridad Interna y Servicios de Emergencia del Estado de NY John P. Melville dijo “La DHSES y sus agencias se enorgullecen de encabezar los esfuerzos para construir el programa del Cuerpo de Preparación Ciudadana y, junto con la Guardia Nacional de New York, seguiremos apoyando su objetivo, que es preparar a todos los neoyorquinos para todo tipo de desastre o emergencia”.

El Mayor General Anthony German, comandante de la Guardia Aérea Nacional de New York, dijo, “Ayudar a nuestros conciudadanos a superar los desastres ha sido una misión gratificante para los soldados de la Guardia Nacional de New York. Nuestros hombres y mujeres han respondido a intensos huracanes, inundaciones y tormentas de nieve en la última década, así que conocen la importancia de estar listos para una situación de emergencia”.

Gary Striar, director general de la Cruz Roja Americana del Este de New York, dijo, “La Cruz Roja está muy orgullosa de formar parte de los esfuerzos para llevar el entrenamiento gratuito del Cuerpo de Preparación Ciudadana a miles de personas en todo el Estado de New York. En vista de los serios desastres que hemos visto aquí en nuestra región a lo largo de los años, tenemos un profundo compromiso de apoyar este programa y hacer todo lo posible para preparar las comunidades a las que servimos”.

El Ejecutivo del condado de Albany Daniel P. McCoy dijo, “Este es un día emocionante, en el que el Estado de New York anuncia que ha alcanzado un hito en la preparación ciudadana para emergencias con 100,000 residentes que han completado el programa y que ahora están más preparados en caso de una emergencia o desastre. Me alegra que el condado de Albany haya desempeñado un papel importante para llegar a esta meta, al impartir dos cursos en los últimos meses para culminar con esta celebración en Times Union Center”.

El Senador estatal Neil Breslin dijo, “Estos eventos de preparación están diseñados para ayudar a nuestros residentes y darles las herramientas que necesitan en caso de emergencia. La clave para responder a cualquier desastre, natural o artificial, es la preparación, y este curso de dos horas ayudará en esta preparación, incluyendo la distribución de un equipo gratuito de preparación para emergencias del Estado de NY a todos los asistentes”.

La Asambleísta Patricia Fahy dijo, “Estos programas ayudan a los neoyorquinos a prepararse para un desastre y a sobrevivirlo, además de equipar mejor a los ciudadanos para responder y recuperarse de eventos meteorológicos que pueden ser devastadores. Aplaudo el liderazgo del Gobernador en este importante tema y espero continuar las alianzas con representantes locales y estatales para asegurarnos de tener el mejor desenlace posible en caso de un desastre”.

El Asambleísta John T. McDonald dijo, “El Cuerpo de Preparación Ciudadana sigue siendo un recurso invaluable para los residentes de todo el Estado de New York. Me he sentido honrado de participar en muchos de estos eventos, y estos eventos preparan a los residentes de New York para lo inevitable conforme nuestro medio ambiente siga cambiando. Agradezco la persistencia que han demostrado el Gobernador Cuomo y nuestras agencias estatales, no sólo al impartir estos programas de manera gratuita a los residentes, sino al seguir compartiendo el mensaje. Como es la regla, lo proactivo en ocasiones no se nota, pero la preparación para desastres es la mejor herramienta proactiva que podemos utilizar para proteger a nuestras familias y a nuestras comunidades”.

La Alcaldesa Kathy Sheehan dijo, “El entrenamiento del Cuerpo de Preparación Ciudadana une a nuestros socios federales, estatales y locales, que colaboran para capacitar a nuestros ciudadanos y enseñarles cómo responder ante una situación de emergencia. Le agradezco al Gobernador Cuomo y a las agencias estatales por coordinar estos esfuerzos”.

Los cursos de preparación ciudadana ya están disponibles también en línea, para individuos que no puedan asistir a un curso en persona. El curso en línea está disponible en <http://prepare.ny.gov/online-citizen-preparedness-training>. Para ver una lista de los próximos cursos de Preparación Ciudadana, visite <http://prepare.ny.gov>.

Acerca de la DHSES

La [División de Seguridad Interna y Servicios de Emergencia \(por sus siglas en inglés, “DHSES”\)](#) y sus cuatro oficinas – antiterrorismo, manejo de emergencias, prevención y control de incendios y comunicaciones interoperativas y de emergencia— ofrecen liderazgo, coordinación y apoyo para los esfuerzos para prevenir, proteger contra, prepararse para, responder a y recuperarse del terrorismo y otros desastres, amenazas, incendios y otras emergencias, ya sean naturales o artificiales. Para más información, visite la [página de Facebook de la DHSES](#), siga a [@NYSDHSES en Twitter](#), o visite dhses.ny.gov.

###

Noticias adicionales disponibles en www.governor.ny.gov
Estado de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418